



# ZAHNTECHNIK ZEITUNG

Die Monatszeitung für das zahntechnische Labor | [www.zt-aktuell.de](http://www.zt-aktuell.de)

Nr. 7/8 | Juli/August 2009 | 8. Jahrgang | ISSN: 1610-482X | PVSt: F 59301 | Entgelt bezahlt | Einzelpreis 3,50 €

ANZEIGE

**CAD/CAM – jetzt zu Spitzenpreisen!**

**TOP-KONDITION 1:**  
EOS NEM-Einheit  
**21,99 €\***

**TOP-KONDITION 2:**  
Zirkon-Einheit (gefräst)  
System: Wieland Zeno  
**49,99 €\***

\* Zzgl. MwSt. Bei Zusendung des offenen Datensatzes im STL-Format.

**dentaltrade®**  
...faire Leistung, faire Preise

Hochwertiger Zahnersatz zu günstigen Preisen

dentaltrade GmbH & Co. KG • Grazer Straße 8 • 28359 Bremen / Germany  
info@dentaltrade.de • www.dentaltrade.de • freecall (0800) 247 147-1

CE

## Sagenhaftes aus dem Norden

Peter K.Thomsen gehörte neun Jahre dem Vorstand des Verbandes Deutscher Zahntechniker-Innungen (VDZI) an, in den vergangenen drei Jahren als Vizepräsident. Nun erhält das Bild des engagierten Berufspolitikers empfindliche Kratzer.

(ms) – Im Jahr 2000 wird Thomsen erstmals in den Vorstand gewählt. Zu seinen Aufgaben zählt damals unter anderem die Beziehungs-pflege innerhalb der Innungen. Heute ist gegen ihn eine Strafanzeige an der Staatsanwaltschaft Kiel anhängig. Wie der „Dienst für Gesellschaftspolitik“ in seiner Ausgabe vom 30. April berichtet, wird dem Zahntechnikermeister „Verrat von Geschäftsgeheimnissen und Verstoß gegen den Sozialdatenschutz“ vorgeworfen. Thomsen habe in seiner Funktion als Vorsitzender des Verwaltungsrates der Techniker Krankenkasse (TK) Beziehungen zu einem Mann gepflegt, zu dem er eigentlich hätte Abstand halten müssen.



Ralf Hermes streitet vor Gericht um seinen Verbleib im Vorstand der Techniker Krankenkasse, selbiges Posten hat er bei der IKK Nord sowie dem IKK-Landesverband Nord sicher inne. Das Bundesversicherungsamt sieht in der Vielzahl der Ämter die Gefahr „massiver Interessenkonflikte“.

Einführung des Gesundheitsfonds mit der Internetkrankenkasse IKK-Direkt zu Deutschlands größter Ersatzkasse zusammen geschlossen. Am 4. Februar tritt Hermes auf eigenen Wunsch zurück. Um daraufhin per einstweiliger Verfügung seine Rückkehr in den Vorstand zu fordern, der ihn inzwischen

► Seite 4

## ZT Aktuell

### Unterschiedliche Wege

Vor der Bundestagswahl 2009 kämpft die Zahntechnik um berufspolitische Beachtung, ohne dabei Einigkeit zu demonstrieren.

► Politik Seite 2

### Das optimale Team

Im Labor arbeiten unterschiedliche Charaktere zusammen. Autorin Doris Stempfle erläutert, wie das reibungslos funktioniert.

► Wirtschaft Seite 8

### Candulor System-Prothetik (1)

Die Aufstellung nach Gerber gilt auch heute als anspruchsvoll. Die ZT startet daher eine fünfteilige Anleitung.

► Technik Seite 12

### Wenn Frauen auf Zähne schauen ...

... bestimmen sie die Zahlfarbe häufig genauer als Männer. Prof. Dr. Holger Jakstat spricht über die Hintergründe.

► Technik Seite 15



branchenspezifischer Instrumente für Qualitäts- und Risikomanagement im Labor sein.

#### Guido Braun (Innung des Zahntechniker-Handwerks Nordbayern)

Die Vertragspolitik im Zahntechniker-Handwerk liegt im Aufgabenbereich von Guido Braun. Darunter fallen die Vereinbarungen zum Bundesrechtlichen Leistungsverzeichnis (BEL) und zum Bundesmittelpreis sowie weitere preispolitische Fragen in gesetzlicher und privater Krankenversicherung. Weitere Schwerpunkte seiner Vorstandsarbeit sind allgemeine Wirtschafts- und Wettbewerbsfragen. Das Sachverständigenwesen oder der Arbeits- und Gesundheitsschutz gehören ebenso zu den Aufgaben von Braun.

► Seite 4

## Qualität ist wichtiger als der Preis

Eine Studie der Kassenzahnärztlichen Bundesvereinigung (KZBV) und der Bundeszahnärztekammer (BZÄK) belegt, dass der Import von ausländischem Zahnersatz zunimmt. Der Dentaltourismus ist jedoch weiterhin eine Randerscheinung.

Für die Untersuchung, die vom Institut der Deutschen Zahnärzte (IDZ) in Köln in Zusammenarbeit mit dem Institut für empirische Gesundheitsökonomie durchgeführt wurde, waren insgesamt 1.368 Versicherte und 300 Zahnärzte befragt worden. Damit liegen erstmals verlässliche Zahlen zur Internationalisierung des Versorgungsmarktes für Zahnersatz vor.

Während der Zahnersatz primär aus dem asiatischen Raum, vorrangig aus China,

kommt, erstreckt sich der Dentaltourismus hauptsächlich auf die osteuropäischen Länder.

Von den befragten Personen

geben 2,3 Prozent an, bereits

► Seite 6

## GRÖSSE zahlt sich aus.... ....in Qualität und Preis!

\*Sirona inLab® ist ein eingetragenes Warenzeichen des Herstellers.

Jetzt neu:  
DD Bio ZS 85/40  
Wir bieten Ihnen den  
ersten Rohling für  
95,00 EUR  
zum Test an.

Qualität, die allen offen steht.

## DD Bio ZS 85/40

- made in Germany
- zertifiziert nach DIN EN ISO 13485
- Yttriumoxid-stabilisiertes  $ZrO_2$  (3Y TZP-A)
- optimiert für das Sirona inLab® MC XL-System
- beste Homogenität durch isostatisches Pressen (single-cip™)
- höchste Passgenauigkeit und Festigkeit bei großen Restaurationen
- eignet sich ideal für das Stapelschleifen von Einzelzahngerüsten
- geeignet für bis zu 10-gliedrige Brückengerüste

Best.-Nr.	Artikel	Maße (mm)	VE/Stck.	Preis/VE
G 603	DD Bio ZS 21/15	21 x 15 x 15,5	25	285,- €
G 600	DD Bio ZS 21/19	21 x 19 x 15,5	24	319,- €
G 601	DD Bio ZS 41/16	41 x 16 x 14,0	10	239,- €
G 602	DD Bio ZS 40/20	40 x 20 x 15,5	10	249,- €
G 604	DD Bio ZS 56/19	56 x 19 x 15,5	2	99,- €
G 605	DD Bio ZS 65/25	65 x 25 x 22,0	1	89,- €
G 607	DD Bio ZS 85/40	85 x 40 x 22,0	1	189,- €

alle Preise verstehen sich netto zzgl. MwSt.



Zirkonhotline: 05 21 - 299 360 ■ [www.dentaldirekt.de](http://www.dentaldirekt.de)  
Dental Direkt Handels GmbH | Höfeweg 62 a | 33619 Bielefeld